



**RETURN OFFERS TO :
RETOURNER LES OFFRES À :**

Bid Receiving - Réception des soumissions:
Mailroom | Salle de courrier
Regional Contracting and Materiel Services |
Régional de Contrats et de gestion du Matériel
Ontario Region | Région de l'Ontario
P. O. Box 1174 | C.P. 1174
445 Union St. West | 443 rue Union Ouest
Kingston, ON K7L 4Y8

**REQUEST FOR A STANDING OFFER
DEMANDE D'OFFRE À COMMANDES**

Regional Individual Standing Offer (RISO)
Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

Canada, as represented by the Minister of the
Correctional Service of Canada, hereby requests a
Standing Offer on behalf of the Identified Users herein.

Le Canada, représenté par le ministre du Service
correctionnel Canada, autorise par la présente, une offre
à commandes au nom des utilisateurs identifiés
énumérés ci-après.

Comments — Commentaires :

**Vendor/Firm Name and Address —
Raison sociale et adresse du fournisseur/de
l'entrepreneur :**

Telephone # — N° de Téléphone :

Fax # — No de télécopieur :

Email / Courriel : _____

GST # or SIN or Business # — N° de TPS
ou NAS ou N° d'entreprise :

Title — Sujet: RÉPARATIONS MINEURES DES SERVICES DE CVCA & RÉFRIGÉRANT SYSTÈMES DANS LES ÉTABLISSEMENTS DE L'ONTARIO.	
Solicitation No. — N° de l'invitation 21401-23-2964532	Date: 02 avril 2019
Client Reference No. — N° de Référence du Client	
GETS Reference No. — N° de Référence de SEAG	
Solicitation Closes — L'invitation prend fin at / à : 1400 hrs On / Le : 24 Avril 2019	Time Zone Fuseau horaire DST
Delivery Required — Livraison exigée : See herein – Voir aux présentes	
F.O.B. — F.A.B. Plant – Usine: Destination: X Other-Autre:	
Address Enquiries to — Soumettre toutes questions à: Myra O'Neil myra.O'Neil@csc-scc.gc.ca	
Telephone No. – N° de téléphone: 613 536 4612	Fax No. – N° de télécopieur: 613 536 4571
Destination of Goods, Services and Construction: Destination des biens, services et construction: Multiple as per call-up Multiples, selon la commande subséquente.	
Security – Sécurité This request for a Standing Offer does not include provisions for security. Cette Demande d'offre à commandes ne comprend pas de dispositions en matière de sécurité.	
Instructions: See Herein Instructions : Voir aux présentes	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm Nom et titre du signataire autorisé du fournisseur/de l'entrepreneur	
_____	_____
Name / Nom	Title / Titre
_____	_____
Signature	Date
(Sign and return cover page with offer/ Signer et retourner la page de couverture avec l'offre)	